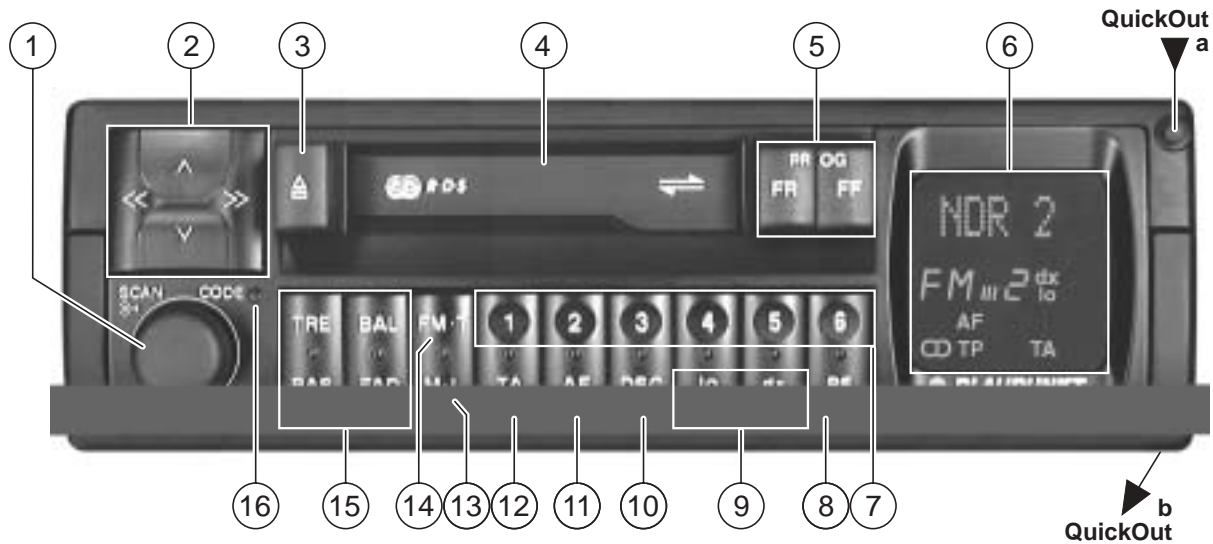


## Οδηγίες χειρισμών



# Montreux RCR 44



# Σύντομες οδηγίες

## ① Ενισχυτής

Θέση σε λειτουργία ↻  
Θέση εκτός λειτουργίας ↻

Ηχητική ισχύς ↻

Πιέστε το πλήκτρο Scan για χρονικό διάστημα 1 δευτερολέπτου



Σε περίπτωση, κατά την οποία εμφανιστεί στην οθόνη η ένδειξη "CODE", διαβάστε πρώτα τις οδηγίες στο κεφάλαιο με τίτλο "Ασφάλεια κατά κλοπής".

### SCAN (αναζήτηση):

Πιέστε αυτό το πλήκτρο για χρονικό διάστημα 1 περίπου δευτερολέπτου για τη σύντομη απόδοση των ραδιοφωνικών σταθμών, οι οποίοι μπορούν να ακουστούν στην περιοχή εφαρμογής του ραδιοφώνου.

## ② Παλινδρομικό πλήκτρο

### Σύστημα αναζήτησης σταθμών



- ▲ προς τα άνω
- ▼ προς τα κάτω
- << βαθμιδόν προς τα κάτω
- >> βαθμιδόν προς τα άνω

Συμπληρωματικές λειτουργίες:

**Κωδικοποίηση:** Πιέστε στο σημείο ▲ μετά την εισαγωγή του κωδικού αριθμού προς επιβεβαίωση

### Στο σύστημα DSC-Mode:

Επιλογή λειτουργιών και προγραμματισμός

## ③ Εξαγωγή της κασέτας

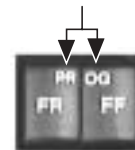
Πιέστε ▲

## ④ Κασετοθήκη

Προβείτε σε εισαγωγή της κασέτας (με την πλευρά της A ή 1 να δείχνει προς τα άνω. Το ανοιχτό μέρος της κασέτας πρέπει να δείχνει προς τα δεξιά)

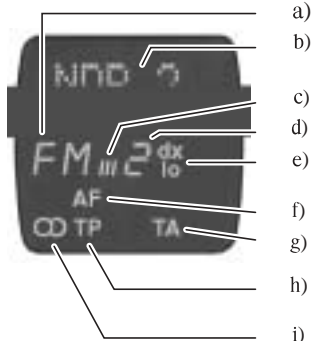
## ⑤ Ταχεία περιστροφή της ταινίας/ Μεταρρύθμιση του ίχνους απόδοσης

Μεταρρύθμιση του ίχνους απόδοσης  
Σύγχρονη πίεση  
TR1-PLAY ή TR2-PLAY στην οθόνη



- FR : Ταχεία περιστροφή της ταινίας προς τα πίσω  
Σταμάτημα με FF
- FF : Ταχεία περιστροφή προς τα εμπρός  
Σταμάτημα με FR

## 6 Οθόνη



- a) Τομέας κυμάτων
- b) Σύντομο σήμα του σταθμού/συχνότητα
- c) Επίπεδο μνήμης
- d) Πλήκτρο σταθμού
- e) Ευαισθησία κατά την αναζήτηση σταθμών
- f) Εναλλακτική συχνότητα
- g) Ραδιοφωνικοί σταθμοί με κυκλοφοριακές ειδήσεις - προτεραιότητα
- h) Ραδιοφωνικοί σταθμοί με κυκλοφοριακές ειδήσεις - χαρακτηρισμός ραδιοφωνικού σταθμού
- i) Στερεοφωνική απόδοση

## 7 Πλήκτρα ραδιοφωνικών σταθμών 1, 2, 3, 4, 5, 6

Στον τομέα των υπερβραχέων κυμάτων έχετε τη δυνατότητα της μηχανογράφησης στη μνήμη της συσκευής 6 ραδιοφωνικών σταθμών ανά επίπεδο μνήμης (I, II, III και "T"). Στον τομέα των μεσαίων και των μακρών κυμάτων έχετε τη δυνατότητα της μηχανογράφησης ανά 6 ραδιοφωνικών σταθμών στη μνήμη της συσκευής.

Μηχανογράφηση ραδιοφωνικών σταθμών στη μνήμη της συσκευής - Πιέστε το πλήκτρο κατά τη διάρκεια της ραδιοφωνικής λειτουργίας και κρατήστε το πιεσμένο, μέχρις ότου γίνει πάλι ακουστό ένα ραδιοφωνικό πρόγραμμα.

Κλήση ενός ραδιοφωνικού σταθμού - Προβείτε σε επιλογή του τομέα κυμάτων και εκλέξτε στα υπερβραχέα το αφορούμενο επίπεδο μνήμης με το πλήκτρο FM•T (πιέστε το πλήκτρο αυτό, αν είναι απαραίτητο, πολλές φορές για ελάχιστο χρονικό διάστημα). Πιέστε ακολούθως σύντομα το αντίστοιχο πλήκτρο ραδιοφωνικού σταθμού.

Συμπληρωματική λειτουργία:

Κωδικοποίηση - Διαβάστε πρώτα το κεφάλαιο με τίτλο "Ασφάλεια κατά κλοπής".

Πλήκτρα 1, 2, 3, 4 - πλήκτρα εισαγωγικών εγγραφών για τετραψήφιους κωδικούς αριθμούς. Πιέστε κάθε πλήκτρο τόσες φορές, μέχρις ότου εμφανιστεί στην οθόνη ο τετραψήφιος κωδικός αριθμός, ο οποίος είναι γραμμένος μέσα στην ταυτότητα του ραδιοφώνου σας.

## 8 PS (Preset Scan)

Σύντομη απόδοση όλων των μηχανογραφημένων ραδιοφωνικών σταθμών των εκλεγμένων επιπέδων μνήμης (U I-III ή T).

## 9 Io; dx

Ευαισθησία του συστήματος της αυτόματης αναζήτησης ραδιοφωνικών σταθμών

Io ανάβει στην οθόνη - κανονική ευαισθησία (ο μηχανισμός αναζήτησης σταθμών σταματάει μόνο σε ραδιοφωνικούς σταθμούς, οι οποίοι έχουν καλή λήψη στην περιοχή σας). dx ανάβει - μεγάλη ευαισθησία (Ο μηχανισμός αναζήτησης

ραδιοφωνικών σταθμών σταματάει και σε ραδιοφωνικούς σταθμούς, οι οποίοι διαθέτουν μέτρια ποιότητα απόδοσης στην περιοχή σας).

Μεταρρύθμιση: Πιέστε για σύντομο χρονικό διάστημα Io ή dx.

⑩ **DSC (Direct Software Control)**

Με το σύστημα DSC έχετε τη δυνατότητα της αναπροσαρμογής βασικών ρυθμίσεων, οι οποίοι μπορούν να μηχανογραφηθούν στη μνήμη της συσκευής.

Διαβάστε συμπληρωματικές λεπτομέρειες στο κεφάλαιο με τίτλο: “Προγραμματισμός με το σύστημα DSC”.

⑪ **AF - εναλλακτική συχνότητα κατά τη λειτουργία του συστήματος RDS**

Όταν εμφανιστεί στην οθόνη της συσκευής η ένδειξη “AF”, τότε ψάχνει η ραδιοφωνική σας συσκευή να βρει αυτόματα μία άλλη συχνότητα με τη βοήθεια του συστήματος RDS, όπου ο αφορούμενος ραδιοφωνικός σταθμός θα έχει καλύτερη λήψη.

Θέση σε λειτουργία/εκτός λειτουργίας AF: Πιέστε σύντομα AF.

⑫ **TA (Traffic Announcement = διαδικασία για κυκλοφοριακές ειδήσεις)**

Όταν έχει εμφανιστεί στην οθόνη της συσκευής η ένδειξη “TA”, τότε κάνει η ραδιοφωνική σας συσκευή απόδοση μόνο ραδιοφωνικών σταθμών που εκπέμπουν κυκλοφοριακές ειδήσεις. Θέση σε λειτουργία/εκτός λειτουργίας TA: Πιέστε TA.

⑬ **M•L**

Εξάρτημα μεταρρύθμισης για τα μεσαία και τα μακρά κύματα. Πιέστε το πλήκτρο αυτό, όταν θέλετε, πολλές φορές.

⑭ **FM•T - υπερβραχεία, Travelstore**

Εξάρτημα μεταρρύθμισης για τα επίπεδα μνήμης I, II, III και “T” (Travelstore) στα υπερβραχεία κύματα. Μεταρρύθμιση των επιπέδων μνήμης: Πιέστε σύντομα το πλήκτρο αυτό τόσες φορές, μέχρις ότου προκύψει ένδειξη στην οθόνη της συσκευής του επιπέδου μνήμης, που ζητάτε.

Για την αυτόματη μηχανογράφηση στη μνήμη της συσκευής των έξι

ισχυρότερων ραδιοφωνικών σταθμών με Travelstore:

Μηχανογράφηση στη μνήμη: Πιέστε το πλήκτρο FM•T, μέχρις ότου αρχίσει να λειτουργεί στην ένδειξη της συσκευής το σύστημα της αναζήτησης ραδιοφωνικών σταθμών.

Κλήση: Πιέστε το πλήκτρο FM•T τόσες φορές, μέχρις ότου εμφανιστεί στην οθόνη της συσκευής η ένδειξη “T”. Ακολούθως πιέστε ένα από τα πλήκτρα σταθμών 1, 2, 3, 4, 5, 6 για σύντομο χρονικό διάστημα.

⑮ **TRE - Treble (ηχητικά ύψη)**

**BAS** - μπάσα

**BAL** - κατανομή της ηχητικής έντασης στα ηχεία (αριστερά/δεξιά)

**FAD** - Fader (εμπρός/πίσω)

Σε περίπτωση, κατά την οποία θέλετε να προβείτε σε μία μετατροπή μίας ρυθμιστικής λειτουργίας, πιέστε κατ’ αρχήν TRE, BAS, BAL ή FAD.

Στην οθόνη της συσκευής προκύπτει τότε ένδειξη της αντίστοιχης κατάστασης (π. χ. TRE + 5).

Με το παλινδρομικό πλήκτρο ② μπορεί να γίνει ακολούθως μετατροπή των ρυθμίσεων αυτών. Κάθε νέα ρύθμισή σας μηχανογραφείται

## Σπουδαίες οδηγίες

ακολουθώσ στη μνήμη της συσκευής με πίεση ενός άλλου πλήκτρου.

Σε περίπτωση, κατά την οποία δεν προκύψει καμία μεταροπή μέσα σε χρονικό διάστημα 8 δευτερολέπτων, τότε μεταρρυθμίζεται η οθόνη της συσκευής στην προηγούμενη ενδεικτική της κατάσταση.

### 16 CODE-LED

Η ένδειξη αυτή αναβοσβήνει, εφόσον η ραδιοφωνική σας συσκευή έχει τεθεί εκτός λειτουργίας, ως συμπληρωματική ασφάλεια κατά κλοπής, όταν έχει γίνει προηγουμένως ρύθμιση αντίστοιχα με το σύστημα DSC-CODE-LED.

### Τί πρέπει να διαβάσετε οπωσδήποτε

Προτού ακόμα θέσετε για πρώτη φορά τη ραδιοφωνική σας συσκευή σε λειτουργία, διαβάστε σας παρακαλούμε προσεκτικά τις οδηγίες, οι οποίες αφορούν την “κυκλοφοριακή ασφάλεια” καθώς επίσης και τις πληροφορίες, οι οποίες έχουν σχέση με την “ασφάλεια κατά κλοπής”.

### Κυκλοφοριακή ασφάλεια

Η κυκλοφοριακή ασφάλεια αποτελεί θέμα με μεγάλη σημασία. Χρησιμοποιείτε ένεκα τούτου τη ραδιοφωνική σας εγκατάσταση πάντοτε κατά τέτοιο τρόπο, ώστε να είστε πάντοτε σε θέση να αντιμετωπίσετε την κάθε κυκλοφοριακή κατάσταση.

Μην ξεχνάτε, ότι όταν τρέχετε με το αυτοκίνητό σας με μία ταχύτητα 50 χιλιομέτρων την ώρα, διανύετε μέσα σε ένα δευτερόλεπτο 14 μέτρα.

Σε επικίνδυνες καταστάσεις σας συμβουλεύουμε, να μην κάνετε χρήση του ραδιοφώνου σας.

Τα αποτρεπτικά σήματα, που προέρχονται π. χ. από την αστυνομία ή από την Πυροσβεστική Υπηρεσία, πρέπει να τα ακούτε, όταν βρίσκεστε μέσα στο αυτοκίνητό σας, έγκαιρα και σίγουρα.

Ρυθμίστε ένεκα τούτου κατά τη διάρκεια της πορείας σας με το αυτοκίνητό σας ένα ραδιοφωνικό πρόγραμμα σε λογική ένταση.

### QuickOut

Με τη χειρολαβή τύπου QuickOut μπορείτε να βγάλετε τη ραδιοφωνική σας συσκευή έξω από τη θήκη του αυτοκινήτου χωρίς κανένα πρόβλημα και να την πάρετε μαζί σας. Η μηχανογράφηση των πλήκτρων των ραδιοφωνικών σταθμών στη μνήμη της συσκευής παραμένει ρυθμισμένη για μεγάλο χρονικό διάστημα και μετά την αφαίρεση της ραδιοφωνικής συσκευής από το αυτοκίνητο.

Σε περίπτωση, κατά την οποία θέλετε να πάρετε τη συσκευή σας έξω από το αυτοκίνητο, τότε

- πιέστε το κουμπί (“a”) και τραβήξτε τη συσκευή έξω, πιάνοντάς την από τη χειρολαβή της (“b”).

Όταν πάλι θέλετε να ακούσετε ραδιόφωνο ή μία κασέτα, τότε

- προβείτε σε εισαγωγή της ραδιοφωνικής συσκευής μέσα στη θήκη της, μέχρι το τέρμα της, και κατεβάστε τη χειρολαβή επί του εμπρόσθιου καλύμματος.

Η ραδιοφωνική σας συσκευή είναι έτοιμη για απόδοση, εφόσον έχετε θέσει εκτός λειτουργίας την ασφάλεια της κατά κλοπής.

Σε περίπτωση, κατά την οποία έχετε ενεργοποιήσει την ασφάλεια κατά κλοπής, πρέπει να γίνεται διενέργεια του χειρισμού της συσκευής μετά κάθε νέα εισαγωγή της μέσα στη θήκη του αυτοκινήτου, όπως περιγράφεται στο κεφάλαιο με τίτλο “Νέα πρωταρχική θέση σε λειτουργία μετά τη διακοπή της τροφοδότησης ηλεκτρικής ενέργειας προς τη συσκευή”.

## **Εφαρμογή/Σύνδεση**

Προς το σκοπόν όπως τεθεί σε λειτουργία ή εκτός λειτουργίας η ασφάλεια κατά κλοπής, πρέπει να έχει συνδεθεί η συσκευή στο διαρκή θετικό πόλο.

Σε περίπτωση, κατά την οποία θέλετε να συνδέσετε τη ραδιοφωνική σας συσκευή στο αυτοκίνητό σας μόνος σας ή να προβείτε σε επέκτασή της, τότε διαβάστε οπωσδήποτε προηγουμένως τις επισυναπτόμενες οδηγίες εφαρμογής και σύνδεσης.

Μη συνδέετε τις εξόδους των ηχείων στη γείωση!

Χρησιμοποιείτε αποκλειστικά και μόνο συμπληρωματικά εξαρτήματα και ανταλλακτικά, τα οποία διαθέτουν άδεια εφαρμογής εκ μέρους της εταιρείας Blaupunkt.

## **Ασφάλεια κατά κλοπής**

Η ραδιοφωνική συσκευή προσφέρεται στα εμπορικά καταστήματα χωρίς ενεργοποιημένη ασφάλεια κατά κλοπής. Σε περίπτωση, κατά την οποία θέλετε να θέσετε σε λειτουργία την ασφάλεια κατά κλοπής, τότε ακολουθήστε την ακόλουθη διαδικασία. Όταν προκύψει αποκοπή της συσκευής, η οποία διαθέτει ήδη ενεργοποιημένη την ασφάλειά της κατά κλοπής, από την τροφοδότηση ηλεκτρικού ρεύματος (π. χ. σε περίπτωση κλοπής, αποσύνδεση της μπαταρίας του αυτοκινήτου), τότε διαθέτει η συσκευή ένα ηλεκτρονικό μπλοκάρισμα. Η συσκευή αυτή μπορεί στην περίπτωση αυτή να τεθεί πάλι σε λειτουργία, όταν γίνει προηγουμένως εισαγωγική εγγραφή του αντίστοιχου κωδικού αριθμού (ο αριθμός αυτός είναι γραμμένος στην ταυτότητα της ραδιοφωνικής συσκευής).

## **Εισαγωγή ενός εσφαλμένου κωδικού αριθμού**

Οι κλέφτες δεν πρέπει να βρίσκουν στο τέλος, ποιος κωδικός αριθμός ανήκει στη συσκευή σας, κάνοντας επανειλημμένες δοκιμαστικές εισαγωγές αριθμών. Για το σκοπό αυτό, όταν γίνει εισαγωγή στη συσκευή ενός εσφαλμένου κωδικού αριθμού, τότε μπλοκάρει η συσκευή για

ένα χρονικό διάστημα αναμονής. Στην οθόνη εμφανίζεται στην περίπτωση αυτή η ένδειξη “- - - -”.

Το χρονικό διάστημα αναμονής, μέχρις ότου μπορεί να γίνει εισαγωγή και δεύτερου αριθμού, αποτελεί μετά τις 3 προσπάθειες 10 δευτερόλεπτα, και μετά κάθε νέο πείραμα 1 ώρα.

Μετά από 19 μάταιες προσπάθειες ανεύρεσης του σωστού κωδικού αριθμού εμφανίζεται στην οθόνη η ένδειξη “OFF”. Στην περίπτωση αυτή δεν υπάρχει πια δυνατότητα, να τεθεί η ραδιοφωνική συσκευή σε λειτουργία.

#### **Οδηγία:**

Τηρείτε την ταυτότητα της ραδιοφωνικής συσκευής, όπου είναι γραμμένος ο κωδικός σας αριθμός, σε ένα σίγουρο μέρος, για να μη μπορεί να τον διαβάσει κανένα αναρμόδιο πρόσωπο.

Όταν έχει τεθεί σε λειτουργία η ασφάλεια κατά κλοπής, πρέπει μετά μία διακοπή της τροφοδότησης ηλεκτρικού ρεύματος να χρησιμοποιήσετε οπωσδήποτε τον κωδικό σας αριθμό.

Μόνο μετά από μία σωστή εισαγωγή του κωδικού σας αριθμού μπορεί να τεθεί πάλι η ραδιοφωνική σας συσκευή σε λειτουργία.

Σε περίπτωση, κατά την οποία ξεχάσετε τον κωδικό σας αριθμό και χάσετε

συγχρόνως και την ταυτότητα της ραδιοφωνικής σας συσκευής, τότε μπορεί να τεθεί πάλι σε λειτουργία η συσκευή αυτή μόνο εκ μέρους ενός εξουσιοδοτημένου συνεργείου, οπότε προκύπτουν σε βάρος σας σχετικά έξοδα.

### **Θέση σε λειτουργία της ασφάλειας κατά κλοπής**

Προϋπόθεση:

Ο διαρκής θετικός πόλος πρέπει να είναι συνδεδεμένος.

Όταν θέλετε να θέσετε σε λειτουργία την ασφάλεια κατά κλοπής, προβείτε στα ακόλουθα βήματα:

- Θέστε εκτός λειτουργίας το ραδιόφωνο,
- κρατήστε πιεσμένα συγχρόνως τα πλήκτρα ραδιοφωνικών σταθμών 1 και 4,
- θέστε σε λειτουργία τη ραδιοφωνική συσκευή.  
Στην οθόνη της συσκευής εμφανίζεται ακολούθως για σύντομο χρονικό διάστημα η ένδειξη “CODE” και στη συνέχεια προκύπτει έναρξη της λειτουργίας της συσκευής.
- Αφήστε τώρα ελεύθερα τα πλήκτρα σταθμών 1 και 4.

Με τον τρόπο αυτό έχει ενεργοποιηθεί η ασφάλεια κατά κλοπής.

Μετά κάθε θέση σε λειτουργία της συσκευής εμφανίζεται ακολούθως πάντοτε, για σύντομο χρονικό διάστημα, η ένδειξη “CODE”.

### **Νέα θέση σε λειτουργία της συσκευής μετά μία αποκοπή της από την τροφοδότηση ηλεκτρικού ρεύματος**

(Η ασφάλεια κατά κλοπής έχει τεθεί σε λειτουργία)

- Θέστε σε λειτουργία τη συσκευή.  
Στην οθόνη εμφανίζεται τότε η ένδειξη “CODE”.
- Πιέστε για σύντομο χρονικό διάστημα το πλήκτρο σταθμών 1, οπότε εμφανίζεται στην οθόνη η ένδειξη “0000”.
- Προβείτε σε εισαγωγή του κωδικού σας αριθμού, που είναι γραμμένος στην ταυτότητα της εταιρείας Blaupunkt, ως εξής:

Παράδειγμα: Ας υποθέσουμε, ότι ο κωδικός σας αριθμός είναι 2521

- Πιέστε 2 φορές το πλήκτρο σταθμών 1, οπότε εμφανίζεται στην οθόνη η ένδειξη “2000”,



- πιέστε 5 φορές το πλήκτρο σταθμών 2, οπότε εμφανίζεται στην οθόνη η ένδειξη “2500”,
- πιέστε 2 φορές το πλήκτρο σταθμών 3, οπότε εμφανίζεται στην οθόνη η ένδειξη “2520”,
- πιέστε 1 φορά το πλήκτρο σταθμών 4, οπότε εμφανίζεται στην οθόνη η ένδειξη “2521”.
- Προβείτε ακολούθως σε επιβεβαίωση του κωδικού αριθμού, ως εξής:  
Πιέστε το παλινδρομικό πλήκτρο **Λ** προς τα άνω.

Το ραδιόφωνό σας είναι τώρα έτοιμο για λειτουργία.

Σε περίπτωση εντούτοις, κατά την οποία εμφανιστούν πάλι στην οθόνη τέσσερις γραμμές, τότε σημαίνει αυτό ότι κάνετε εισαγωγή ενός εσφαλμένου κωδικού αριθμού. Περιμένετε ακολούθως οπωσδήποτε να περάσει το χρονικό διάστημα αναμονής (ένδειξη CODE στην οθόνη) και κάντε τώρα εισαγωγή του σωστού κωδικού αριθμού.

Σε περίπτωση, κατά την οποία θέσετε τη συσκευή σας εκτός λειτουργίας κατά τη

διάρκεια του χρονικού διαστήματος αναμονής, τότε αρχίζει το χρονικό διάστημα αναμονής μετά τη νέα θέση σε λειτουργία της συσκευής εκ νέου απ’ την αρχή.

### **Θέση εκτός λειτουργίας της ασφάλειας κατά κλοπής**

- Θέστε τη ραδιοφωνική σας συσκευή εκτός λειτουργίας,
- πιέστε συγχρόνως τα πλήκτρα σταθμών 1 και 4 και κρατήστε τα πιεσμένα,
- θέστε σε λειτουργία τη συσκευή. Στην οθόνη εμφανίζεται τότε η ένδειξη “CODE”.
- Προβείτε σε εισαγωγή του κωδικού σας αριθμού, που είναι γραμμένος στην ταυτότητα της εταιρείας Blaupunkt, και προβείτε ακολούθως σε επιβεβαίωσή του: Βλέπε παράδειγμα στο κεφάλαιο με τίτλο “Νέα θέση σε λειτουργία ...”.

Η ασφάλεια κατά κλοπής έχει τεθεί με τον τρόπο αυτό εκτός λειτουργίας.

### **Οπτική ένδειξη ως ασφάλεια κατά κλοπής**

Κατά τη διάρκεια του παρκαρίσματος του αυτοκινήτου σας μπορεί να τεθεί σε λειτουργία το αναβόσβημα μίας φωτεινής διόδου ως συμπληρωματική αποτρεπτική ένδειξη, που σημαίνει ότι η συσκευή σας είναι προστατευμένη με σχετική ηλεκτρονική ασφάλεια κατά κλοπής. Με το σύστημα DSC υπάρχει η δυνατότητα της ρύθμισης τριών ρυθμιστικών καταστάσεων, ανάλογα με τον τρόπο σύνδεσης της ραδιοφωνικής συσκευής στο ηλεκτρικό δίκτυο. Διαβάστε σχετικά το κεφάλαιο με τίτλο “Προγραμματισμός με το σύστημα DSC-CODE-LED”.

# Ραδιοφωνική λειτουργία με το σύστημα RDS (Radio Data System)

Με τη βοήθεια του συστήματος Radio Data System διαθέτετε μεγαλύτερη άνεση κατά την απόδοση ενός ραδιοφωνικού σταθμού στα υπερβραχεία κύματα.

Όλο και περισσότερα ραδιοφωνικά ιδρύματα εκπέμπουν στα πλαίσια των ραδιοφωνικών τους εκπομπών και συμπληρωματικές ειδήσεις σύμφωνα με το σύστημα RDS.

Μόλις προκύψει η αναγνώριση ραδιοφωνικών προγραμμάτων, εμφανίζεται στην οθόνη και το χαρακτηριστικό σήμα του αφορούμενου ραδιοφωνικού σταθμού, μερικές φορές και με το χαρακτηριστικό τοπικό σήμα, π. χ. “NDR1 NDS” (Ραδιοφωνικός σταθμός NDR1 του γερμανικού ομοσπονδιακού κρατιδίου της Κάτω Σαξωνίας).

Κατά την εφαρμογή του συστήματος RDS προκύπτει μετατροπή των πλήκτρων των σταθμών σε πλήκτρα προγραμμάτων. Με τον τρόπο αυτό ξέρετε τώρα με ακρίβεια, ποιο πρόγραμμα ακούτε και μπορείτε έτσι να διαλέξετε και ένα συγκεκριμένο ραδιοφωνικό πρόγραμμα.

Το σύστημα RDS σας προσφέρει και άλλα πλεονεκτήματα:

## AF - εναλλακτική συχνότητα

Η λειτουργική δυνατότητα AF (Alternativ-Frequenz) φροντίζει, ώστε να προκύπτει αυτόματη ρύθμιση της συχνότητας εκείνης, στην οποία έχει ένα συγκεκριμένο πρόγραμμα που εκλέξατε την καλύτερη δυνατή απόδοση.

Η λειτουργική αυτή ρύθμιση έχει τεθεί σε λειτουργία, όταν στην οθόνη εμφανίζεται η ένδειξη “AF”.

Θέση σε λειτουργία/εκτός λειτουργίας της μεθόδου AF:

- Πιέστε για σύντομο χρονικό διάστημα το πλήκτρο AF.

Η ραδιοφωνική εκπομπή διακόπτει για σύντομο χρονικό διάστημα την ηχητική της απόδοση κατά τη διάρκεια της διαδικασίας αναζήτησης της συχνότητας εκείνης, στην οποία μία ήδη ρυθμισμένη εκπομπή έχει την καλύτερη δυνατή απόδοση.

Σε περίπτωση, κατά την οποία μετά τη θέση σε λειτουργία της συσκευής σας ή κατά την κλήση μίας ήδη προγραμματισμένης συχνότητας στη μνήμη της συσκευής εμφανιστεί στην οθόνη η ένδειξη “SEARCH”, τότε σημαίνει αυτό, ότι η συσκευή σας ψάχνει αυτόματα για μία άλλη εναλλακτική συχνότητα. Η ένδειξη “SEARCH” σβήνει, όταν ο

προαναφερόμενος μηχανισμός βρει την κατάλληλη εναλλακτική συχνότητα, ή μετά τη διερεύνηση όλης της ταινίας συχνοτήτων.

Σε περίπτωση, κατά την οποία το πρόγραμμα που διαλέξατε δε μπορεί να πιαστεί με ικανοποιητική απόδοση, τότε

- διαλέξτε ένα άλλο ραδιοφωνικό πρόγραμμα.

## Τοπικό σύστημα REG

Ορισμένα προγράμματα των ραδιοφωνικών ιδρυμάτων κατανέμονται κατά τη διάρκεια συγκεκριμένων χρονικών διαστημάτων σε τοπικά προγράμματα. Το 1ο πρόγραμμα π. χ. του γερμανικού ραδιοφωνικού σταθμού NDR προσφέρει κατά καιρούς τοπικά προγράμματα με διαφορετικό περιεχόμενο στα βόρεια γερμανικά ομοσπονδιακά κρατίδια της Σιλεσίας Χολστάιν, του Αμβούργου και της Κάτω Σαξωνίας.

Σε περίπτωση, που κάνατε λήψη ενός τέτοιου τοπικού προγράμματος και επιθυμείτε να συνεχίσετε να το ακούτε, τότε

- πιέστε για χρονικό διάστημα 2 περίπου δευτερολέπτων το πλήκτρο AF, οπότε εμφανίζεται στην οθόνη η ένδειξη “REG ON”.

Μόλις περάσετε με το αυτοκίνητό σας έξω από τη γεωγραφική περιοχή, όπου είναι δυνατή η λήψη ενός τέτοιου τοπικού προγράμματος, και επιθυμείτε να κάνετε χρήση όλου του σέρβις, που σας προσφέρει το σύστημα RDS, τότε προβείτε σε μεταρρύθμιση σε “REG OFF”.

- Πιέστε το πλήκτρο AF για χρονικό διάστημα δύο περίπου δευτερολέπτων, μέχρις ότου εμφανιστεί στην οθόνη της συσκευής η ένδειξη “REG OFF”.

Σε περίπτωση, κατά την οποία έχει ήδη ενεργοποιηθεί ο μηχανισμός “REG ON”, εμφανίζεται στην οθόνη της συσκευής μετά τη θέση σε λειτουργία της συσκευής για σύντομο χρονικό διάστημα η ένδειξη “REG ON”.

## Επιλογή του τομέα κυμάτων

Έχετε τη δυνατότητα της επιλογής μεταξύ των ακόλουθων τομέων κυμάτων: υπερβραχεία (FM) 87,5-108 MHz, μεσαία κύματα 531-1602 kHz και μακρά κύματα 153-279 kHz.

- Ρυθμίστε τον τομέα κυμάτων της επιθυμίας σας με τη βοήθεια των πλήκτρων FM•T ή M•L.

Μεταρρύθμιση μεταξύ μεσαίων και μακρών κυμάτων;

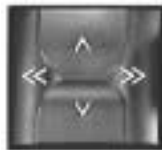
- Πιέστε το πλήκτρο M•L.

## Σύστημα αναζήτησης σταθμών Λ/Υ

- Πιέστε το πλήκτρο Λ/Υ, οπότε η ραδιοφωνική σας συσκευή αρχίζει να ψάχνει αυτόματα τον επόμενο ραδιοφωνικό σταθμό.

Σε περίπτωση, κατά την οποία κρατηθεί πατημένο το πλήκτρο Λ/Υ στο άνω ή στο κάτω μέρος του, τότε λειτουργεί το σύστημα αναζήτησης σταθμών με μεγαλύτερη ταχύτητα προς τα εμπρός ή προς τα πίσω.

## Σύστημα αναζήτησης σταθμών



- Λ προς τα άνω
- Υ προς τα κάτω
- << βαθμηδόν προς τα κάτω
- >> βαθμηδόν προς τα άνω

## Ρύθμιση ραδιοφωνικών σταθμών με το χέρι << >>

- Πιέστε το πλήκτρο << >>, οπότε προκύπτει βαθμηδόν μετατροπή της συχνότητας προς τα κάτω ή προς τα άνω.

Σε περίπτωση, κατά την οποία κρατηθεί πιεσμένο το πλήκτρο << >> στο δεξιό του ή στο αριστερό του μέρος, προκύπτει ταχεία αναζήτηση συχνοτήτων.

## Ρύθμιση της ευαισθησίας του συστήματος αναζήτησης ραδιοφωνικών σταθμών

Έχετε τη δυνατότητα της μετατροπής της ευαισθησίας του συστήματος της αυτόματης αναζήτησης ραδιοφωνικών σταθμών.

Όταν προκύπτει στην οθόνη η ένδειξη “Io”, τότε ψάχνει να βρει το προαναφερόμενο σύστημα μόνο ραδιοφωνικούς σταθμούς, οι οποίοι έχουν καλή απόδοση στην περιοχή σας (μικρή ευαισθησία).

Όταν προκύπτει στην οθόνη της συσκευής η ένδειξη “dx”, τότε ψάχνει το προαναφερόμενο σύστημα να βρει και ραδιοφωνικούς σταθμούς, οι οποίοι έχουν λιγότερο καλή ραδιοφωνική απόδοση (μεγάλη ευαισθησία).

Μεταρρύθμιση


- Πιέστε για σύντομο χρονικό διάστημα Io ή dx.

Το βαθμό της ευαισθησίας του συστήματος αναζήτησης σταθμών μπορείτε να τον μετατρέψετε και σε κάθε ξεχωριστή

βαθμίδα (διαβάστε σχετικά τις οδηγίες του κεφαλαίου με τίτλο “Προγραμματισμός με το σύστημα DSC”).

## **Μεταρρύθμιση μεταξύ στερεοφωνικής και μονοφωνικής απόδοσης (στα υπερβραχέα)**

Σε περιπτώσεις όχι ευνοϊκών συνθηκών λήψης ενός σταθμού έχετε τη δυνατότητα της μεταρρύθμισης από τη στερεοφωνική στη μονοφωνική απόδοση, ως εξής:

- Πιέστε για χρονικό διάστημα 2 περίπου δευτερολέπτων το πλήκτρο Io. Σε περίπτωση που ένας ραδιοφωνικός σταθμός έχει απόδοση κατά το μονοφωνικό σύστημα, τότε σβήνει στην οθόνη της συσκευής η στερεοφωνική ένδειξη .

Κάθε φορά, όταν θέτετε τη συσκευή σας σε λειτουργία, προκύπτει αυτόματα ρύθμιση στερεοφωνικής απόδοσης. Σε περιπτώσεις κακής λήψης ραδιοφωνικών σταθμών προκύπτει αυτόματα μεταρρύθμιση της ραδιοφωνικής σας συσκευής από τη στερεοφωνική στη μονοφωνική απόδοση.

## **Αλλαγή του επιπέδου μνήμης (στα υπερβραχέα)**

Έχετε τη δυνατότητα της μετατροπής των επιπέδων μνήμης I, II, III και T για τη μηχανογράφηση ραδιοφωνικών σταθμών στη μνήμη της συσκευής και για την κλήση των ήδη μηχανογραφημένων ραδιοφωνικών σταθμών.

Στην οθόνη της συσκευής εμφανίζεται κάθε φορά το επίπεδο μνήμης, το οποίο διαλέξατε προηγουμένως.

- Πιέστε το πλήκτρο FM•T τόσες φορές, μέχρις ότου εμφανιστεί στην οθόνη της συσκευής το επίπεδο μνήμης, το οποίο επιθυμείτε.

## **Μηχανογράφηση ραδιοφωνικών σταθμών στη μνήμη της συσκευής**

Έχετε τη δυνατότητα μηχανογράφησης έξι ραδιοφωνικών σταθμών στον τομέα των υπερβραχέων κυμάτων ανά επίπεδο μνήμης (I, II, III, T) με τη βοήθεια των πλήκτρων σταθμών 1, 2, 3, 4, 5, 6.

Στον τομέα των μεσαίων και των μακρών κυμάτων έχετε τη δυνατότητα της μηχανογράφησης ανά έξι ραδιοφωνικών σταθμών.

- Εξλέξτε τον απαιτούμενο τομέα κυμάτων με τα πλήκτρα FM•T ή M•L

και στα υπερβραχέα τον τομέα κυμάτων με πάτημα του πλήκτρου FM•T.

- Ρυθμίστε ένα ραδιοφωνικό σταθμό με το παλινδρομικό πλήκτρο (αυτόματα ή και με το χέρι).
- Πιέστε το πλήκτρο ραδιοφωνικού σταθμού της επιθυμίας σας τόσο πολύ, μέχρις ότου μετά την πάροδο ενός χρονικού διαστήματος βουβής απόδοσης γίνει πάλι ακουστό το αφορούμενο ραδιοφωνικό πρόγραμμα (μετά περίπου 2 δευτερόλεπτα).

Με τον τρόπο αυτό έχει γίνει τώρα μηχανογράφηση του αφορούμενου ραδιοφωνικού σταθμού.

Η οθόνη της συσκευής δείχνει τώρα, ποιο πλήκτρο έχει πατηθεί.

### **Οδηγία:**

Σε περίπτωση, κατά την οποία ρυθμίσετε προς απόδοση στη ραδιοφωνική σας συσκευή έναν ήδη μηχανογραφημένο ραδιοφωνικό σταθμό, τότε θα γίνει στην οθόνη της συσκευής για σύντομο χρονικό διάστημα ένδειξη του αντίστοιχου πλήκτρου σταθμών καθώς επίσης και του επιπέδου μνήμης, με αναβόσβημα, εφόσον βρισκαίστε μέσα σε ένα άλλο επίπεδο μνήμης.

## **Αυτόματη μηχανογράφηση στη μνήμη της συσκευής των ισχυρότερων ραδιοφωνικών σταθμών με τη βοήθεια του συστήματος Travelstore**

Έχετε τη δυνατότητα της αυτόματης μηχανογράφησης των έξι καλύτερων ραδιοφωνικών σταθμών στα υπερβραχέα, με κατανομή τους σύμφωνα με την ισχύ του πεδίου τους και ανάλογα με την περιοχή, όπου βρίσκεστε κάθε φορά. Η λειτουργική αυτή δυνατότητα είναι ιδιαίτερα χρήσιμη, όταν κάνετε ταξίδια.

- Πιέστε το πλήκτρο FM•T για χρονικό διάστημα 2 τουλάχιστον δευτερολέπτων.

Η συσκευή σας αρχίζει τότε να ψάχνει τους επόμενους ραδιοφωνικούς σταθμούς υπερβραχέων κυμάτων και τους μηχανογραφεί στο επίπεδο μνήμης “T” (Travelstore). Μετά τον τεραματισμό της διαδικασίας αυτής ακολουθεί ρύθμιση της συσκευής στον πρώτο ραδιοφωνικό σταθμό.

Αν είναι αναγκαίο, μπορείτε να κάνετε μηχανογράφηση ραδιοφωνικών σταθμών στο επίπεδο Travelstore και με το χέρι, δηλαδή όχι αυτόματα (διαβάστε σχετικά το κεφάλαιο με τίτλο “Μηχανογράφηση

ραδιοφωνικών σταθμών στη μνήμη της συσκευής”).

## **Κλήση ήδη μηχανογραφημένων ραδιοφωνικών σταθμών**

Έχετε τη δυνατότητα να κάνετε κλήση ήδη μηχανογραφημένων ραδιοφωνικών σταθμών με πάτημα του ανάλογου πλήκτρου.

- Προβείτε σε επιλογή του τομέα κυμάτων με τη βοήθεια των πλήκτρων FM•T ή M•L και ελλέξτε ακολούθως το επίπεδο μνήμης στα υπερβραχέα κύματα.  
Για το σκοπό αυτό πιέστε το πλήκτρο FM•T τόσο συχνά, μέχρις ότου εμφανιστεί στην οθόνη της συσκευής το επίπεδο μνήμης της επιθυμίας σας.
- Πιέστε για σύντομο χρονικό διάστημα το αντίστοιχο πλήκτρο ραδιοφωνικών σταθμών.

## **Ραδιοφωνική απόδοση από ήδη μηχανογραφημένους ραδιοφωνικούς σταθμούς με τη βοήθεια του συστήματος Preset Scan**

Έχετε τη δυνατότητα της ρύθμισης της ραδιοφωνικής σας συσκευής κατά τέτοιο τρόπο, ώστε να προκύψει σύντομη απόδοση των ήδη μηχανογραφημένων ραδιοφωνικών σταθμών ενός τομέα κυμάτων με τη βοήθεια του συστήματος Preset Scan.

- Πιέστε το πλήκτρο PS, οπότε η ραδιοφωνική σας συσκευή κάνει απόδοση από όλους τους ήδη μηχανογραφημένους ραδιοφωνικούς σταθμούς του αφορομένου τομέα κυμάτων, για σύντομο χρονικό διάστημα, ένας σταθμός μετά τον άλλο.

Σε περίπτωση, που έχετε ρυθμίσει τα υπερβραχέα κύματα, μπορεί να προκύψει απόδοση, ανάλογα με τη λειτουργική κατάσταση, από όλους τους ραδιοφωνικούς σταθμούς των επιπέδων μνήμης I-III ή Travelstore “T”. Σε περίπτωση, κατά την οποία επάνω σε ένα πλήκτρο σταθμών δεν έχει μηχανογραφηθεί κανένας ραδιοφωνικός

σταθμός, τότε θα γίνει αυτόματη μεταβίβαση στο επόμενο πλήκτρο.

Τερματισμός του συστήματος Preset Scan:

- Πιέστε εκ νέου το πλήκτρο PS.  
Ο ραδιοφωνικός σταθμός, που είχε τελευταία ρυθμιστεί, θα έχει ακολούθως απόδοση.

### **Απόδοση ενός ραδιοφωνικού σταθμού με τη βοήθεια του συστήματος Radio-Scan**

Εχετε τη δυνατότητα της λειτουργικής απόδοσης των επόμενων ραδιοφωνικών σταθμών για χρονικό διάστημα 8 δευτερολέπτων.

Θέση σε λειτουργία του συστήματος Scan:

- Πιέστε για χρονικό διάστημα 1 περίπου δευτερολέπτου το κουμπί ①.  
Στην οθόνη της συσκευής αναβοσβήνει τότε η αντίστοιχη συχνότητα ή το χαρακτηριστικό στοιχείο του αφορούμενου ραδιοφωνικού σταθμού.  
Κατά τη διάρκεια της διαδικασίας αναζήτησης σταθμών αναβοσβήνει η ένδειξη “Scan”.

Εκλογή ήδη ρυθμισμένων ραδιοφωνικών σταθμών/Θέση εκτός λειτουργίας του συστήματος Scan:

- Πιέστε για σύντομο χρονικό διάστημα

το πλήκτρο ①.

Σε περίπτωση, κατά την οποία δεν προκύψει εκλογή κανενός ραδιοφωνικού σταθμού, τότε θα τεθεί το σύστημα Scan αυτόματα εκτός λειτουργίας μετά τη διερεύνηση όλου του μήκους των συχνοτήτων. Ακολούθως θα ακούσετε το ραδιοφωνικό σταθμό, ο οποίος είχε ρυθμιστεί τελευταία.

# Λήψη ραδιοφωνικών σταθμών που εκπέμπουν ραδιοφωνικές ειδήσεις με το σύστημα RDS-EON

Πολλά ραδιοφωνικά προγράμματα, που εκπέμπουν στα υπερβραχεία κύματα, εκπέμπουν τακτικά στον τομέα του πομπού τους επίκαιρες κυκλοφοριακές ειδήσεις.

Ραδιοφωνικά προγράμματα με ενδιάμεσες κυκλοφοριακές ειδήσεις εκπέμπουν για την αναγνώρισή τους ένα ακουστικό σήμα, το οποίο αξιολογείται από τη ραδιοφωνική σας συσκευή. Μόλις η συσκευή σας αναγνωρίσει ένα τέτοιο σήμα, τότε εμφανίζεται στην οθόνη η ένδειξη “TP” (Πρόγραμμα Traffic - ραδιοφωνικό πρόγραμμα με κυκλοφοριακές ειδήσεις).

Παράλληλα υπάρχουν και άλλα ραδιοφωνικά προγράμματα, τα οποία δεν εκπέμπουν μεν κυκλοφοριακές ειδήσεις, αλλά προσφέρουν τη δυνατότητα με τη βοήθεια του συστήματος RDS-EON της λήψης των κυκλοφοριακών ειδήσεων ενός άλλου ραδιοφωνικού προγράμματος, το οποίο εκπέμπει κυκλοφοριακές ειδήσεις στην ίδια συνεργαζόμενη αλυσίδα ραδιοφωνικών πομπών. Κατά τη λήψη ενός τέτοιου ραδιοφωνικού σταθμού (π. χ. NDR3) ανάβει στην οθόνη της συσκευής σας η ένδειξη “TP”, μόλις τερματιστεί η ενεργοποίηση της διαδικασίας λήψης κυκλοφοριακών ειδήσεων. Στην οθόνη της συσκευής πρέπει να ανάβει ακολούθως η ένδειξη “TA”.

Σε περίπτωση, που γίνει εκ μέρους ενός ραδιοφωνικού σταθμού εκπομπή μίας κυκλοφοριακής είδησης, τότε θα διενεργήσει η συσκευή σας αυτόματα μεταρρύθμιση στο ραδιοφωνικό πρόγραμμα, το οποίο κάνει την προαναφερόμενη κυκλοφοριακή είδηση (στην προκείμενη περίπτωση NDR2). Θα ακολουθήσει η εκπομπή της κυκλοφοριακής είδησης και ακολούθως θα γίνει αυτόματη μεταρρύθμιση στο ραδιοφωνικό πρόγραμμα, το οποίο ακούγατε προηγουμένως (NDR3).

## **Θέση σε λειτουργία/εκτός λειτουργίας της προτεραιότητας λήψης ραδιοφωνικού σταθμού που εκπέμπει κυκλοφοριακές ειδήσεις**

Στην οθόνη της συσκευής σας ανάβει η ένδειξη “TA”, όταν έχει τεθεί σε λειτουργία το σύστημα της προτεραιότητας λήψης ραδιοφωνικών σταθμών που εκπέμπουν κυκλοφοριακές ειδήσεις.

Θέση σε λειτουργία/εκτός λειτουργίας της προαναφερόμενης προτεραιότητας:

- Πιέστε το πλήκτρο TA.

Σε περίπτωση, κατά την οποία πιέστε το πλήκτρο TA κατά τη διάρκεια της εκπομπής μίας κυκλοφοριακής είδησης,

τότε θα προκύψει διακοπή της προτεραιότητας, μόνο όσον αφορά την τρέχουσα κυκλοφοριακή είδηση. Η ραδιοφωνική σας συσκευή θα μεταρρυθμιστεί ακολούθως στην προηγούμενη λειτουργική της κατάσταση. Η προτεραιότητα για άλλες συμπληρωματικές κυκλοφοριακές ειδήσεις παραμένει ισχύουσα.

## **Προειδοποιητικός ήχος**

Όταν εγκαταλείψετε κατά τη διάρκεια ενός ταξιδιού σας με το αυτοκίνητό σας τον τομέα λήψης ενός ραδιοφωνικού σταθμού, ο οποίος εκπέμπει κυκλοφοριακές ειδήσεις, τότε θα ακούσετε μετά την πάροδο 30 περίπου δευτερολέπτων έναν προειδοποιητικό ήχο.

Όταν πιέσετε τώρα ένα πλήκτρο ραδιοφωνικού σταθμού, στο οποίο έχει ήδη μηχανογραφηθεί ένας ραδιοφωνικός σταθμός, τότε θα ακούσετε επίσης έναν προειδοποιητικό ήχο.

## **Θέση εκτός λειτουργίας του προειδοποιητικού ήχου**

a) Ρυθμίστε έναν άλλο ραδιοφωνικό σταθμό, ο οποίος εκπέμπει κυκλοφοριακές ειδήσεις, ως εξής:

- Πιέστε το παλινδρομικό πλήκτρο ή

## Απόδοση κασέτας

### Εισαγωγή της κασέτας στη θήκη της

- Θέστε σε λειτουργία τη ραδιοφωνική σας συσκευή.
- Προβείτε σε εισαγωγή της κασέτας στη θήκη της.

Προβείτε σε εισαγωγή της κασέτας μέσα στη θήκη της με την πλευρά της Α ή 1 να δείχνει προς τα άνω, ενώ η ανοικτή της πλευρά πρέπει να δείχνει προς τα δεξιά



Εξαγωγή της κασέτας

Η κασέτα θα αρχίσει να αποδίδει στη λειτουργική διεύθυνση, η οποία είχε εφαρμοστεί τελευταία.

Η ένδειξη “TR1-PLAY” στην οθόνη σημαίνει:

Η κασέτα αποδίδει από το ίχνος της 1 ή Α.

### Εξαγωγή της κασέτας

- Πιέστε το πλήκτρο ▲ .  
Η κασέτα βγαίνει τότε έξω από τη θήκη της.

- Πιέστε ένα πλήκτρο ραδιοφωνικού σταθμού, στο οποίο έχει μηχανογραφηθεί ήδη ένας ραδιοφωνικός σταθμός, ο οποίος εκπέμπει κυκλοφοριακές ειδήσεις,

ή

β) θέστε εκτός λειτουργίας την προτεραιότητα της απόδοσης μίας εκπομπής με κυκλοφοριακές ειδήσεις, ως εξής:

- Πιέστε το πλήκτρο TA.  
Στην οθόνη της συσκευής εμφανίζεται τότε η ένδειξη “TA”.

### Αυτόματη εκκίνηση του συστήματος αναζήτησης ραδιοφωνικών σταθμών (κατά τη λειτουργία μίας κασέτας)

Όταν έχετε θέσει σε λειτουργία μία κασέτα και εγκαταλείψετε με το αυτοκίνητό σας την περιοχή λήψης του ήδη ρυθμισμένου ραδιοφωνικού προγράμματος με κυκλοφοριακές ειδήσεις, τότε ψάχνει να βρει η ραδιοφωνική σας συσκευή αυτόματα ένα νέο ραδιοφωνικό πρόγραμμα που εκπέμπει ραδιοφωνικές ειδήσεις στη νέα περιοχή, όπου βρίσκεστε. Σε περίπτωση, κατά την οποία μετά την πάροδο 30 περίπου δευτερολέπτων μετά

την εκκίνηση του συστήματος αναζήτησης ραδιοφωνικού σταθμού δε βρεθεί κανένα ραδιοφωνικό πρόγραμμα, το οποίο εκπέμπει κυκλοφοριακές ειδήσεις, τότε προκύπτει αυτόματο σταμάτημα της κασέτας και θα ακούσετε ακολούθως έναν προειδοποιητικό ήχο.

Θέστε εκτός λειτουργίας τον προειδοποιητικό αυτό ήχο, όπως έχει γίνει περιγραφή προηγουμένως.

### Ρύθμιση της ηχητικής έντασης των κυκλοφοριακών ειδήσεων και του προειδοποιητικού ήχου

Η ηχητική αυτή ένταση έχει εκ των προτέρων ρυθμιστεί στο εργοστάσιο κατασκευής. Μπορείτε εντούτοις να προβείτε σε μετατροπή της ηχητικής αυτής έντασης με τη βοήθεια του συστήματος DSC (διαβάστε σχετικά οδηγίες στο κεφάλαιο με τον τίτλο “Προγραμματισμός με τα συστήματα DSC, ARI”).



## Ταχεία περιστροφή της ταινίας

### Ταχεία περιστροφή προς τα εμπρός

- Πιέστε το πλήκτρο FF (Fast forward). Στο τέλος της ταινίας θα κάνει η συσκευή αυτόματη μεταρρύθμιση στη δεύτερη πλευρά της ταινίας, οπότε και θα αρχίσει πάλι η απόδοση από τη δεύτερη αυτή πλευρά.

### Τερματισμός της ταχείας περιστροφής της ταινίας προς τα εμπρός

- Πιέστε το πλήκτρο FR.

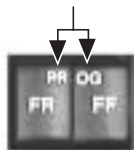
### Ταχεία περιστροφή της ταινίας προς τα πίσω

- Πιέστε το πλήκτρο FR (Fast rewind). Στο τέλος της ταινίας θα προκύψει αυτόματη λειτουργική μεταρρύθμιση της συσκευής σε απόδοση.

### Τερματισμός της ταχείας ταχύτητας προς τα πίσω

- Πιέστε το πλήκτρο FF.

Μεταρρύθμιση του ίχνους απόδοσης  
Σύγχρονη πίεση  
TR1-PLAY ή TR2-PLAY στην οθόνη



FR : Ταχεία περιστροφή της ταινίας προς τα πίσω

Σταμάτημα με FF

FF : Ταχεία περιστροφή προς τα εμπρός  
Σταμάτημα με FR

## Αλλαγή του ίχνους απόδοσης (Autoreverse)

(Μεταρρύθμιση της διεύθυνσης περιστροφής της κασέτας κατά τη διάρκεια της απόδοσης)

- Πιέστε συγχρόνως τα πλήκτρα FR και FF.

Στο τέλος της ταινίας προκύπτει αυτόματη μεταρρύθμιση της συσκευής στο άλλο ίχνος της ταινίας. Στην οθόνη εμφανίζεται τότε η ένδειξη “TR1-PLAY“ για το ίχνος 1 ή A και “TR2-PLAY“ για το ίχνος 2 ή B.

## Οδηγία:

Σε περίπτωση κασετών, οι οποίες είναι δυσκολοκίνητες, μπορεί να προκύψει μία αυτόματη και ξαφνική μετατροπή από το ένα ίχνος στο άλλο. Ελέγξτε στην περίπτωση αυτή την περιτύλιξη της ταινίας, συχνά προκύπτει αντιμετώπιση του προβλήματος αυτού με ένα περιτύλιγμα της ταινίας από το ένα πηνίο στο άλλο.

## Οδηγίες περιποίησης

Κατά το παίξιμο κασετών μέσα στο αυτοκίνητό σας πρέπει να χρησιμοποιείτε μόνο κασέτες τύπου C60/C90.

Προστατεύετε τις κασέτες σας κατά ακαθαρσίας, σκόνης και θερμοότητας πάνω από 50 βαθμούς Κελσίου. Σε περίπτωση, κατά την οποία οι κασέτες είναι κρύες, αφήστε τις να ζεσταθούν πρώτα πριν από το παίξιμό τους, προς το σκοπό όπως αποφευχθούν έτσι ανωμαλίες κατά την κίνηση της ταινίας. Βλάβες κατά τη διάρκεια της περιστροφής της ταινίας της κασέτας καθώς επίσης και ηχητικές βλάβες μπορεί να προκύψουν, όταν έχει μπει σκόνη επάνω στην πιεστική ελαστική τροχαλία της συσκευής του κασετόφωνου και επάνω στην κεφαλή μαγνητοφώνησης, και αυτό μπορεί να συμβεί μετά από 100 περίπου ώρες λειτουργίας.

# Programmierung mit DSC

Σε περιπτώσεις συνηθισμένης ακαθαρσίας μπορείτε να καθαρίσετε το κασετόφωνό σας με μία ειδική κασέτα καθαρισμού της κεφαλής μαγνητοφώνησης, και σε περίπτωση μεγάλου βαθμού ακαθαρσίας με χρησιμοποίηση ενός βαμβακιού αυτιών, που πρέπει προηγουμένως να βρέξετε λίγο με οινόπνευμα.  
Μη χρησιμοποιείτε ποτέ σκληρά εργαλεία για το καθάρισμα της συσκευής.

Das Autoradio bietet die Möglichkeit, mit DSC (**D**irect **S**oftware **C**ontrol) einige Einstellungen und Funktionen Ihren Bedürfnissen anzupassen und diese Änderungen zu speichern.  
Die Geräte sind werkseitig eingestellt.  
Die Übersicht der werkseitigen Grundeinstellungen finden Sie im Anschluß, so daß Sie jederzeit diese Grundeinstellung nachvollziehen können.  
Wenn Sie eine Programmierung ändern möchten,  
Ξ drücken Sie **DSC**.  
Mit der Wippe nehmen Sie die Auswahl und Einstellung der nachfolgend beschriebenen Funktionen vor. Im Display wird der eingestellte Stand angezeigt.



- ▲ Εκλογή λειτουργικής ρύθμισης
- ▼ Εκλογή λειτουργικής ρύθμισης
- << Ρύθμιση τιμής -
- >> Ρύθμιση τιμής +

**LOCAL** Ρύθμιση της ευαισθησίας του συστήματος αναζήτησης ραδιοφωνικών σταθμών για τη λήψη ραδιοφωνικών εκπομπών της περιοχής  
LOCAL 1 - Μεγάλη ευαισθησία  
LOCAL 3 - Μικρή ευαισθησία

**DIS** Ρύθμιση της ευαισθησίας του συστήματος αναζήτησης ραδιοφωνικών σταθμών για μακρινούς ραδιοφωνικούς πομπούς  
DIS. 1 - Μεγάλη ευαισθησία  
DIS. 3 - Μικρή ευαισθησία

**COLOUR** Προσαρμογή του φωτισμού της οθόνης της συσκευής στο φωτισμό των ενδεικτικών οργάνων του αυτοκινητού.  
Χρώμα πορτοκαλί ή πράσινο

**LOUD** Προσαρμογή Loudness των σιγανών χαμηλών ήχων στο ανθρώπινο αυτί.  
LOUD 0 - Καμμία ανύψωση/θέση εκτός λειτουργίας  
LOUD 6 - Μεγαλύτερη δυνατή ανύψωση

# Συνημμένα

**BEEP** Επιβεβαιωτικός ήχος σε λειτουργικές ρυθμίσεις, οι οποίες απαιτούν ένα πάτημα ενός πλήκτρου για χρονικό διάστημα μεγαλύτερο των 2 δευτερολέπτων.  
Η ηχητική ένταση μπορεί να ρυθμιστεί από 0 - 9 (0 = θέση εκτός λειτουργίας).

**ARI (TA)** Δυνατότητα ρύθμισης της ηχητικής έντασης κατά την εκπομπή κυκλοφοριακών ειδήσεων από 1 - 9.  
Η ραδιοφωνική είδηση προκύπτει στην εκ μέρους σας ρυθμισμένη ηχητική ένταση.

**CODE-LED** Η φωτεινή δίοδος (16) μπορεί να αναβοσβήνει ως οπτική προειδοποιητική ένδειξη.

LED 1 - Αναβοσβήνει μόνο, όταν το ραδιόφωνο του αυτοκινήτου έχει τεθεί εκτός λειτουργίας μέσω της ανάφλεξης (κλειδί του αυτοκινήτου).

LED 2 - Αναβοσβήνει πάντοτε, όταν το ραδιόφωνο του αυτοκινήτου έχει τεθεί εκτός λειτουργίας.

LED 0 - Η δυνατότητα αναβοσβήματος της προαναφερόμενης λυχνίας έχει τεθεί εκτός λειτουργίας.

Τετρισματισμός του προγραμματισμού DSC/μηχανογράφηση της ρύθμισης στη μνήμη της συσκευής:

- Πιέστε το πλήκτρο DSC.

**Συνοπτικός πίνακας των βασικών ρυθμίσεων με το σύστημα DSC, οι οποίες έχουν ήδη διενεργηθεί στο εργοστάσιο κατασκευής**

LOCAL : 1  
DIS : 1  
COLOUR : πορτοκαλί χρώμα  
LOUD : 5  
BEEP : 5  
ARI (TA) : 5  
CODE-LED : 2

## Τεχνικά στοιχεία

### Εισιχυτής

Ισχύς εξόδου: 4 x 6 W Sinus σύμφωνα με τον κανονισμό DIN 45324/3.1 επί 4 Ω

### FM

Ευαισθησία: 1,0 μV επί 26 dB  
Απόσταση σημάτων/παρασίτων

### Τομέας

μεταβίβασης: 35 - 15 000 Hz (-3 dB)

### Κασέτα

Τομέας μεταβίβασης: 35 - 16 000 Hz (-3 dB)

Διατηρούμε το δικαίωμα διενέργειας αλλαγών!

**Blaupunkt-Werke GmbH**  
**Bosch Gruppe**

K7/VKD 3 D93 183 024 (GR)